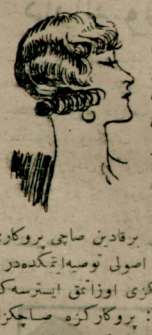
قادمه ستوتی

كسيك صاچلرى اوزاتمه‌سى بوكسك

ناصل بويوتملى كه آره‌ده‌كى دورده باش چيركين برشكل آلماسين



بعضى خاطرلر وارکه كسيك صاچلرينى اوزاتمق ايستەيورلر. فقط صاچلر اوزاتديغه قدر چهره‌جك مدت ظرفنده باشلرينك ظرافتى بوزولماسندن قورقويورلر و صاچلرينى اوزاتمقدن واز گچيورلر.

(لوندره)نك مشهور برقادين صاچى پروكارى بو خصوصده آتيده‌كى اصولى توصيه ايتمكده‌در:

«اگر كسيك صاچكزى اوزاتمق ايسترسه‌كز الك أبى اصول شودر: پروكاركزه صاچكزك تيه‌سنى كسديرمه‌مكسكز. واسكى اصوله «بوب» شكلى آلديغه‌يه قدر اوزاتيرسكز. بوندن صوكره باشكزه مختلف شكلده تواليت يابه‌بيلرسكز. مثلا بوتون آرقه صاچلرينى قيورتيرسكز. بوصاچلر ياقيورجق لولەلر اولور. ياخود اوجلرى آرقه‌يه قيورلەرق يا صيمامش تأثيرى ويرر. طبيعى زلفلر كز كافى درجه‌ده اوزون قالاجقدر. فقط بونك ايچون الك جاذب طرز رسمده كورولون شكلده. بوزلمز، هر ياقادن باشلايوب تام آرقه‌ده بوراولاقلا شير.

كسيك صاچك بقاياسى اولارق متاديا اكسيك كزه دوشن بعضى صاچ پارچه‌لرى بولونه‌بيلير. بونك اوكنى آلمق چارەسى شودر: خفيف بر ضمغ عربى محلولى آليرسكز. بوماده ضرورسز برشيدر. صاچلرى باشكزك تيه‌سنده ايكيه آيريرسكز. بارمغكزده‌كى ضمغ ايله مزهج قيصه صاچلرى باشكزك آرقه‌سنه يابشديررسكز. صوكره‌دن ياپاجغكز طوپوز بونلرى ستر ايدر.»

«معمار كمال الدينه»

بويوكسك صنعتكارك جنازه‌سى بوكون استانبوله نقل ايديلمش اولاجقدر

نرف‌دم دماغيدن وفات ايدن اوقاف هيئت‌فنيه مديرى معمار كمال‌الدين بك جنازه‌سى بوكون اوكلدن شهرىزه كلەجكدر.

آنقره‌ده منتشر حاكميت ملیه رفيقمز بويوكسك معمارىزك صورت وفاتى حقنده شو معلوماتى ويرمكده‌در:

«مرحوم اولكى كون واولكى گيجه اوقاف آپارتمانلرى، معلم مكتبى، دمير يولار بنالرى وبويوك ملت مجلسنك فارشيسنده‌كى كوشه‌ده ياپيلاجق اولان باش وكالت بناسى پروژه‌لرايله مشغول ونهاماً صحت ونشئه اجتمده ايدى.

حتى دون صباح مهندسلرله توسيع مقرر اولان انشاآت وتعميرات دائره‌سنى ايچون كوروشمش، بعده بالفكر باشنه اوطه‌سنه چكلمشدى. اون دوده قدر اوطه‌دن هيچ بر حركت دوبولمامش وكيسه اوطه‌يه كيرمه‌مشدى. اوزمانه قدر بر سس چيقمايجه شبه اوزرينه اوطه‌نك قپوسى وورلمش وبر جواب آليماجه اچرى گيرلمش ومرحوم اونك اورته‌سنده يوزى قپونون ياننده اولديغى حالده بولونمشدر. مرحوم بوطنارينى گيمش وبا طالونك هنوز برپاچاسنى ياخاجه گچرمش بولونوردى. مهندسلر درحال خسته‌نى چوبردرك دوغوره‌رق مراجعت ايتمشلردر.

ياپيلان تدابيره رغماً هيچ بر صلاح حاصل اولامش، ترف دماغى نتيجه‌سنده اون يدى‌نى بكرى گچه دنيايه ابدياً گوزلرينى قاپامشدر.»

جنازه استانبوله نقل اميديله

آنقره ١٥ [مخابر مخصوصمزدن] — ترف ثم دماغيدن ارتحال ايدن اوقاف هيئت‌فنيه مديرى معمار كمال‌الدين بك جنازه‌سى بوصباح ساعت سكز بچقده نوبه خسته‌خانه‌سندن قالديرىلارق استانبوله سوق ايدلك ايچون مراسم واحتفالات لايقه ايله انتاسيونه نقل ايدلمشدر. جنازه مراسمنده بوتون مهندسلر، معمارلر، شهرامانتى واوقاف مأمورلرى، ضابطه ايله وپوليسى مفرزه‌لرى حاضر بولونمشلردر.

بين‌الملل شهرلر برلكى قونغره‌سى

بروكسل‌ده منعقد «بين‌الملل شهرلر برلكى» ١٩٢٧ سنه‌سى قونغره‌سنى بوكون ساعت‌طقوزده اسوئجره‌ده «برن» شهربنده حكومت سراينده عقد ايده‌جكدر.

قونغره‌نك روزنامه‌سى برلكك نظامنامه داخليسى تعديل، شهرلرده‌كى منافعات واسطه‌لرى اورزنده تدقيقات ياپارق ضمالرك حدوثى منع ايده‌جك تدبيرات آلمق، وسائط نقليه اشتراكلرينى توحيد ايتك وسائره‌در.

بين‌الملل شهرلر برلكنك سنه‌لك قونغره‌سنه استانبول شهرامانتى سابق مدعى سريطرى نوراد بك تشريف ايتمكده‌در.

دوزده بر قافله كيتدى

– رسومات مديريتنك آنقره‌يه نقلى اثنا‌سنده –

رسومات مديريتى مأمورلرندن بويوك بر قسمى دون آنقره‌يه حركت ايدن ايديلن خصوصى ايكى واغونله آنقره‌يه كيتمشلردر. بومأمورلر (١٢٠) كيشيدر. استانبوله قالاجقلرك مقدارى ايسه آلتمش (١٠٠) ه بالغ اولمقده‌در.

آلنان معلوماته نظراً اوروپا كومسيونكارنده تدقيقاته بولونمق اوزره ياپيلمه برقاچ رسومات مأمورى اوروپايه گوندريله‌جكدر.

طياره ايله يكى دنيادن اسكى دنياىه!

«ياواشجه دكيزه ايندك. بوندن صوكرا سنى خاطرلامايورم، يالكز صويك ايچنده بوزه‌جكه باشلادى بغمى بيليورم.»

— ٣ —

فقط او قادار ايلريلەمش ايدك، كه آرتق بولرى دكيشديرمكه امكان يوقدى. تضييق هوانك شماليندە اولديغى كبى جنوبنده‌ده روزكار بزه غيرمساعد اولارق اسه‌كلدى. بناءً عليه محرمحيط اوزرنه‌سنده ايكى بزم ايچون هرزمان احتمال داخلنده ايدى. آرقاداشلريمك جسارتى فيرمقدن بر فائده حاصل اولاماياجغى ايچون بوحسابلرينى اونوتره سويله‌مدم. فقط بويوك برجان صيقنتيسى انجمده روز كاره باقيوردم. عجبا مساعد صورتده آسه‌جكمدى؟ بوامىد ايله يوكسكلره چيقدم.

لطيف بر منظره

غروب زمانى بولوطلرك فوقنده بولونيوردق. منظر بك لطيف ايدى. آواصيرا تنسز واسطه‌سيله امنيت بخش خبرلر آلمقده ايدك. طياره‌مز مكمل صورتده ايشليور و «توويل» هردرلو ستايشلره استحقاق كسب ايديوردى. برآز صوكرا «پارى» واپوريله محاوره ايتدك. «پارى» بزه، اشارتلريمزك «اوغالاند» ترانس آطلانتق واپورندن پك آز مسافه‌ده بولونديغمزى كوستركمده اولديغى سويله‌دى.

«توويل»ه ٦ ساعت زمان نه‌راده‌ده اولديغى صورديم. وبر ديكى جواب بنى فوق العاده سويندردى. «توويل»ك جوابنه نظراً داها برچوق ساعتلر اوچابيله جك درجه‌ده ٦ ساعت زمانى ايدى. بوحسابلرى قونترول ايدنجه اوله اولدقجه مهم برخطا ارتكاب ايتمش اولديغى آكلادم. ديمك اولو يورك پارسدن اوزاقلره قادار يبله كيده‌بيله جكدك. بوندن صوكره آلنمزده‌كى ده‌گيزى شعاعاتى بولوطلرك آراسندن نفوذ ايديوردى. بوزمانده طياره‌نك سرعتى محتمله قونترول ايتمك‌ده قابل اولدى. قارشيمزده قارانى كورونجه‌يه قادار هيچ برواپور گورمه‌مشدك.

نهايت ايشته «فينيستر» برونى، نه‌سعادت!.. هرطرفدن قلسز تافرفاله خبرلر آلمغه باشلادق، اوبله ظن ايديوردق، كه بوتون اوروپا برمله محاربه‌يه كيريشمك چاره‌لرنى آرايوردى. خريطه اوزرنده، اوزرندن كچه‌جكمز شهرلرى اشارت ايتدكدن صوكرا طياره‌يى پارسه دوغرو توجيه ايتدم. فقط ظلمت تقريب ايديور وسيس كثافت پيدا ايديوردى. بوزمانده استقامتمى كوجلكله تعيين ايده بيليوردم. بر دقيقه بيله موفقيت نهايتمدن شبهه ايتميوردم. ٤٠٠٠ كيلومتره مسافه‌دن برى بو قادار فائده‌لى برصورتده ايفاى وظيفه ايدن بركارىمز صوك دقيقه‌ده بزه نه‌سبيله وفاسز ايده‌جكدى؟

بو صورتله مطمئن بر حالده، «توويل»ه موسيو «واناما كمر»ه چكلمش اولان برتلسز ويردم. بو تلغرافده موسيو «واناما كمر»ه مقصدىزمايريشمك اوزره بولوندىغمى بيله بريوردم.

فقط ايشته بو زمانده خطا و غفلت يكديكرىنى تعقيب ايتمكه باشلادى. اولجه كوردىكمز ضيالرك اوسته‌چقنجه، بوراسنك پارس اولديغنى آكلادق. بوراسى، گوزمل اونلرايله كوچوك برتپه‌يان ايدى. مسأله‌نك حقيقتى، پركارىمزك نزه‌دائره‌سم ايتديرمش اولماسندن عبارتدى. بونكله برابر رسم ايتديكمز بودائره‌نك قطرى حقنده بر فكر پيدا ايده‌مدك دائره‌ىى هانكى استقامتده قطع ايتمش اولديغمزى آكلامغه امكان يوقدى. حتى، بودائره‌نك بزى صاغه‌مى، يوقسه صوله‌مى سوق ايتديكنى بيله آكلاماميوردم.

أولوم قورقوسى

ايشته اوزمان اطرافزدن بر أولوم قورقوسنك كچديكنى حس ايتدم. شرقى وغربى تميزه‌مه، ٦ ساعتلق كونشك طلوعندن اولنى صوكرايى بيله‌جكى‌ده كسديرمكه امكان يوقدى.

بونكله برابر قطعى برقرار ويرمك لازم ايدى. بردن بره بنده صوله توجه ايتديكمز فكرى حاصل اولدى وبوسبيله طياره‌نك استقامتنى اوكا كوره تبديل ايتدم. هردقيقه مجبورى صورتده فرديه‌ايتمك لزومنك اطرافزده دولاشديغى محقق ايدى. بونكله برابر كيچه‌لين ايجمكه مجبور اولنى، اق برشى دكلدى. بووضعيتده يالكز كندىزى اولوم تهلكه‌سنه معروض برافقدن ماعدا آلتوده بولوناجق اولانلرى‌ده تهلكه‌يه القا ايديوردق.

شوراسى محقق ايدى، كه پركارىمز، طياره‌نى پارس اوزرينه توجيه ايتديكمز زمان ايلك دفعه اولارق چارپيلمش ايدى. «بالنه» ده بوغكرده ايدى. بناءً عليه ايكنجى دفعه اولارق «بورژه» قرارگاهنه توجه ايتديكمز زمان بوتون قوتمى صرف ايتدم. غريبدر! بركار، يكديكمكمل صورتده ايشليوردى! فقط نه‌چاره‌كه، ايلك دفعه بوزولوشنك اسبابنى آرامغه وقتم بوقدى. مجبا بوصحلى ومقناطيسى برقرارشفلفك تأثيرمى ايدى؟

مجبا، اوطوردىغمز محله‌دكى مقناطيسى اشيادن برينك يرينى ده كيشديرمش ايدى: بونك سببى نه‌اولورسه اولسون بز بنه‌يولەرە دوام ايتدك. هوا پارسه تقرب ايتديكمز حالده «بورژه» قرارگاهنك فارلرى كورولەمه‌جك برحالده ايدى. طياره مبدانده‌كى راصدلرك موتورلرنك گورولتيسنى ايشيتدكلرينى سويله‌ديلر. فقط هنوز بونك دوغرو اولوب اولماديغنى تدقيق ايتمك وقت بولامادم.

دكيزه ايندك!..

كيتدكچه سريع بر قرار اتخاذ ايتمك مجبوريتنده قالبوردق. پارسده قره‌يه ايتمك قابل اولماديغنى تقديرده يكيدن دكزه دوغرو تبديل طريق ايتمكدن باشقه چاره‌يا چق قالمشدى. گيچه قارا كافتدن مجهول برمملكتده قوه‌يه ايتمك جله‌مزى ايجون محقق برأولوم ديمك دكلى ايدى؟ دكزه ايتمك‌ده، بزه‌يك قولاى كورونيوردى. كندى حسابنه، شمدى يه‌قدر بر طياره‌جينك قارا كافتده ده‌كزه اندىكى‌ده ايشيتمه‌مشدم. فقط نهايت بو، بزم ايچون صوك سلامت نخته‌سى ايدى. بوتى ترجيح ايتمكده كجكمه‌دك. سياحت رفاقداشلرم حقنده‌ده بركله سويله‌يه‌يم:

اونلرده ناصل برتهلكه قارشيسنده بولونديغمزى بيليورلردى. بونكله برابر هيچ برى كوچوك برعصبيت اثرى بيله كوسترميوردى. هربرى وظيفه‌سنى ياشدنده ايدى. اونلرك بو كوزەل حركتلرى، بنده مسئوليت حسنى برقات داها تزييد ايتدى. اونلرى پارسه كوتورمكى بن درعهده ايتمش ايدم. شمدى، طياره‌قرارگاهى بولامايان‌ده بنه بن ايدم.

بى اودقيقه‌ده شاشيرتمان حزن آوردوشونجه‌لر اوزرنده فضله توقف ايتمه‌لم.

اودقيقه‌ده آرقاداشلريمك حركتمز اثناسنده‌كى سوىخلرينى خاطرلادم. صوكراده اونلرك عائله‌لرينى دوشوندم. نه‌عذابى وجدان عذابى!..

هوا كيتدكجه ظلمت پيدا ايديوردى. بونك اوزرينه صوك استحضاراتمزى اكمال ايتدك. بزم ايچون الك مهم شى، فنى بولطريمزى، سودن خراب اولامسى ايچون، محفوظ بربره قوتى ايدى.

ساحلى گچركن، گوردىكمز گوچوك شهرى تكرار بولمه تثبيت ايتدم. اوراده هيچ اولازسه برآز ضيا وار ايدى. برآن اوشهرى بولدم ظن ايتدم.

خطا و غفلت!. عادى سرعتله شهر اوزرنده برقاچ دور ياپدقدن صوكرا اوراده اتمكه مساعد برمحل بولمه موفق اولامادم.

بر قنار!..

اقده، برقنارك ضيا حزمه‌سى كوروليوردى. بو بر امىد ايدى. بو ضيا سايه‌سنده، دكزدن نه قادار ارتفاعده بولوندىغمزى آكلايا بيلردك. بونكله برابر دكزه ايتمكدن صوكرا اوزره بولوندىغمزى آكلايا بيلردك. هيچ بر ايشارى يودىر، بر داها سزى بوراده كوندرمه‌مسين!

صارى زيبك باشى قالديردى، برآن، برآنك بيكده برى قادار بر مدته كوز كوزه كلدك... بابا! اوكوزلرده، حياته بيك دفعه باغلاغمشلرك برأولوم ديمك دكلى ايدى؟ دكزه اتمك‌ده، بزه‌يك قولاى كورونيوردى. كندى حسابنه، شمدى يه‌قدر بر طياره‌جينك قارا كافتده ده‌كزه اندىكى‌ده ايشيتمه‌مشدم. فقط نهايت بو، بزم ايچون صوك سلامت نخته‌سى ايدى. بوتى ترجيح ايتمكده كجكمه‌دك. سياحت رفاقداشلرم حقنده‌ده بركله سويله‌يه‌يم:

اونلرده ناصل برتهلكه قارشيسنده بولوندىغمزى بيليورلردى. بونكله برابر هيچ برى كوچوك برعصبيت اثرى بيله كوسترميوردى. هربرى وظيفه‌سنى ياشدنده ايدى. اونلرك بو كوزەل حركتلرى، بنده مسئوليت حسنى برقات داها تزييد ايتدى. اونلرى پارسه كوتورمكى بن درعهده ايتمش ايدم. شمدى، طياره‌قرارگاهى بولامايان‌ده بنه بن ايدم.

بى اودقيقه‌ده شاشيرتمان حزن آوردوشونجه‌لر اوزرنده فضله توقف ايتمه‌لم.

اودقيقه‌ده آرقاداشلريمك حركتمز اثناسنده‌كى سوىخلرينى خاطرلادم. صوكراده اونلرك عائله‌لرينى دوشوندم. نه‌عذابى وجدان عذابى!..

هوا كيتدكجه ظلمت پيدا ايديوردى. بونك اوزرينه صوك استحضاراتمزى اكمال ايتدك. بزم ايچون الك مهم شى، فنى بولطريمزى، سودن خراب اولامسى ايچون، محفوظ بربره قوتى ايدى.

ساحلى گچركن، گوردىكمز گوچوك شهرى تكرار بولمه تثبيت ايتدم. اوراده هيچ اولازسه برآز ضيا وار ايدى. برآن اوشهرى بولدم ظن ايتدم.

خطا و غفلت!. عادى سرعتله شهر اوزرنده برقاچ دور ياپدقدن صوكرا اوراده اتمكه مساعد برمحل بولمه موفق اولامادم.

بر قنار!..

اقده، برقنارك ضيا حزمه‌سى كوروليوردى. بو بر امىد ايدى. بو ضيا سايه‌سنده، دكزدن نه قادار ارتفاعده بولوندىغمزى آكلايا بيلردك. بونكله برابر دكزه ايتمكدن صوكرا اوزره بولوندىغمزى آكلايا بيلردك. هيچ بر ايشارى يودىر، بر داها سزى بوراده كوندرمه‌مسين!

صارى زيبك باشى قالديردى، برآن، برآنك بيكده برى قادار بر مدته كوز كوزه كلدك... بابا! اوكوزلرده، حياته بيك دفعه باغلاغمشلرك



ايشسزلره ايش! چيقدى!

بيلمم قاچ سنه اول ايدى، بيلدكارمدن برى (بكرش) دن كلشدى. سوز آراسنده ديدى ايدى كه:

— اوراده بر لوقانطه‌ده برچورنا بيلدم، بن انتدا پيلاچ صانمدم. صوكرا آكلادم كه قاپلومبغا ايمش! فقط اوقادار لذتلى ايدى كه بر پورسيون داها ايصارلادم!

قاپلومبغا، پيلاچ! كرچه نظر تدقيق اوكنده هر ايكيسى‌ده چچمسز ايسه‌ده قاپلومبغايه باقنجه پيلاچه گلين خانم دينه‌بيلير!

بركونده بنه برى، ديكرينه آكلاتيوردى:

— برتخته طوقاق. آتشده ايسقارايى‌ده حاضر ايدرسك. باقه‌لادگى، هيچ آمان وبرمه طوقاغى اوز، ياصصلات ايسقارايه طاياى!...

پيشمن. باق ياشنده بيله برچين قاچ پاره ايدر؟ بوده (قورنغا) نك مدحنده، التزام تكلف ايدى. بركره قورنغايه باقك، برده بيله برچينى كوزدن كچيرك برى‌أجيش بوجوش برزوزك برميميلتى، ديكرى سولونه جيوجيوى كبى (مطوع الاندام) كرچه صويولنجه ايكيسى‌ده بربرينه بكزر ايسه‌ده سزينه، أنى كوره‌ك آغزه لايق بربيلنتى!

فقط نه‌يابالم كه عصرك فانتەزى مراقى او ايكى بچمسز اوغلى بچمسزلرك لهنده! حتى فرانسه‌ده (آرتەدن) دائرهٔ ملكيه‌سى مجلس عموميسى مشاور عموميسى:

(قورباغه‌لر شايان حمايه‌در!) سرنامه‌لى اوزون اوزادى‌يه برنطق بيله ايراد ايتمش.

قورباغه أنى ايچون حال نقاهه ايرن خسته‌لرك ايلك بيه‌جكى يەمكدر.

ديبولر. بوكون فرانسه‌ده قورباغا آوجيلغى اوقادار ايلريلەمش‌كه كونده يوز، ايكى يوزفرانق قازانانلر بيله وار ايمش، حتى بوآوجيلغى بوخيرله دوام ايده‌جك اولورسه ياشده‌ده، قورووده‌ده ياشايان بوحيوانك انقراضى محقق عد ايديلور.

آوجيلرى بيله‌هنكام تناسللرى اولان برشباطدن اول آولانه‌نك منع ايديله‌سنى ايسته‌يورلرمش!

هيچ شبهه يوقكه بويوك بايالرمزك بايالرى، ياخود اونلرك‌ده بويوك بايالرى، مثلا:

«وقت ضرورت هرنمانه بگريز»

«دست بگيرد سرغوك آب هيز»

ديبوب ياقلاجه ايسقارا ايده‌رك آتش يوفسه، كوشنده قورونه‌رق، (قاپلومبغا) يى‌ده چيرچيلاق صويه‌رق خاطلانه‌صورتنده كال‌عافيتله كل اشغال‌در!

عظم براشتها ايله‌بيده‌كار مزدن فاولوريافوروسى، بنكلچ، پاووريا، استافور، آينه، دكز سولوكى، بوجك، ارغتنيا، حتى ميديه، ايستريديه‌نك بيله يچمسزلك خصوصنده بوايكيسندن كرى قالان برأرى وارميدر؟

كلمه مسئله‌نك كنهنه:

ايشسز اولانلره ايش، سرمايه‌سز اولانلره سرمايه چيقدى. ايشسزلر، طويل گزنلرنه‌طوريورلر؟ برر قاميش اولطه دره دره گزسونلر، قورباغا، جاير جاير قاپلومبغا طوتسونلر. طوزلاسينلر، طوزلاشينلر، فرانسه‌يه بوللاسينلر.

ساده شو واركه مالیه وكالتى ايله شهر امانتنه طوپوز ماسيندر!

احمد راسم

حيدر پاشا دمير يوللرى بناسنك تعميراتى

حيدر پاشاده، آناطولى ـ بغداد دمير يوللرى بناسنك تعميراتى ايچون، اوله بر قوميسيون تشكل ايتمش وبوخصوصده تدقيقاته بولونه‌رق، انشاآته عائد اساساتى تثبيت ايلەمش ايدى.

بنانك بالخاصه حرب عموميده، حيدر پاشاده وقوعه‌كلن انفلاق ايله تأمليه خراب اولان چاتى اقسامنك‌ده انشاسى ايچون، مسئله متخصصلرك تدقيقه حواله ايدلمش ايدى.

بوخصوصده اجنى متخصصلر طرفندن ياپيلان كشفات وتدقيقات اخيراً اكمال واتاج ايديلەرك عمومى بر پروژه احضار ايدلمش وآنادولى دمير يوللرى اداره‌سنه تودىع اولونمشدر.

ياقيده بو پروژه اوزرنده تدقيقاته بولونق اوزره اداره بناسنده بر قوميسيون طوپلانه‌جق وپروژه ايله اتخاذ ايدلين مقررات موافق گورولديكى تقديرده انشا آته باشلانه‌جقدر.

«ناكرى مسافرى!..»

گيجه ياريسندن صوكره قاضى كوينده برأوه كيره‌ن گويلى قيافتلى قادين

اولكى گيجه قاضى كوينده، تحف بر سرقت وقعه‌سى اولمش وگيجه ياريسندن صوكره، گويلو قيافتده اولەرق، سوقاق قاپيسندن سسسز‌جه برأوه كيره‌ن اختيار برقادين، خانه خلقى طوقندن دوبولەرق ياقايى آله وبرمشدر. محدثه تحقيقات ياپان برمحررمزك بوطلرينه نظراً حادثه شوصورتله جريان ايتمشدر:

قاضى كوينده، آلتى بول آغزنده، دوت سوقاغنده عادله خانمك متصرف وآناەولى دمير يوللرى اداره‌سى بوياجيلرندن قيصريلى قهرمان افندينك مستأجر بولوندىغى بش اوطه‌لى خانه اوتەده‌ن برى پانسيون شكلنده اولەرق كيرايه‌ويرلكده‌ومستأجرلرده أوصاحبى ايله عينى خانه داخلنده اقامت ايتمكده‌درلر. بوندن‌اون بش كون قدر أول بوخانه‌ده بولونان گيرا. جيلردن برى، ديكر برأوه نقل ايتمش وبوأوده بالكز متصرفى بولونان عادله خانم ايله مستأجر اولەرق اقامت ايلەمن آنادولى دمير يوللرى بوياجيلرندن قصريلى قهرمان افندى وعائله‌سى قالمشلردر.

اخبار برقادين اولان أوصاحبى؛ قاضى كوى اسكله‌سنده شوفور معاونلكى ياپان اوغلى ابراهيم افندى ايله برلكده خانه‌نك اوست قاتنى، بويله‌جى قهرمان افندى‌ده آلت قات اوطه‌لرى اشغال ايتمكده‌در.

اولكى آقشام خانه‌يه‌قومشولردن مسافرمادموازەل آلى‌ده گلش وقهرمان افندى بعض كولونج حكايه‌لر آكلاتەرق ساعت (١١) ه قدر أوكله‌مشلردر.

هرآقشام ايركندن باتان أوصاحبى وگيراجيلر، بوآقشام آنجق نصف الليلدن صوكره‌ياتاق اوطه‌لرينه چكلمشلردر. أو صاحبى عادله خانم‌ده اسكله‌ده صوك واپورى بكلەرن وصباحه قارشى‌أوه كلن اوغلى شوفور ابراهيم افندينك عودتنده سوقاق قاپيسنى آچمسى ايچون هرآقشام اولديغى كبى آناخنارى قاپينك ياننده‌كى پنجره‌يه بيراقمش وياتاغه گيرمشدر.

أوده هركس اوبودقدن صوكره ساعت برچمخه دوغرو بنه نحفه قورياسنك تسلط وتعرضنه اوغرايەرق تلاش وحدتله ياتاغندن قالقان قهرمان افندى، برآره‌لى، صوفه‌ده غريب برطاقم آتاق سسلرى دويش واوطه قاپيسنى آچه‌رق «كم‌او؟» ديه صورمشدر.

قهرمان افندى، بوكا جواب آلامامسى اوزرينه تكرار هيجانله، «سن كيمسك؟» ديه‌مسئله‌مش وبنه جواب آلامايجه دپشارى چيقه‌رق، صوفه‌نك اطرافنده سسز واحتياطكار آدملرله دولاشمان گويلى قيافتده اختيار برقادينله قارشيلاشمشدر.

گيجه ياريسندن صوكره، أواز ايتمده برسائر فى‌المام گى دولاشان بوغريب ومجهول زائر ايله قارشيلاشه‌رق، اويقو سرسملكنك انصلمايله نهايه‌جنى شاشيران قهرمان افندى، سسنك بوتون قوتى ايله باغيرمه‌يه باشلامش وخانه‌ده بولوناناردە اوطه‌لردن چيقه‌رق صوفه‌ده طوپلانمشلردر. نهايت أو خلقى، آياغنده‌كى گوى‌اشى بوك چوراباريله دولاشان بوتيقول مسافرى، هپ برلكده‌براوطه‌يه آلمش وسدبرك اوزرينه اوطوردقدن صوكره، آلتى بول آغرى پوليس نقطه‌سنه خبركوندرمشلردر.

أو صاحبى وقهرمان افندى، آبدال وتحير بر طور ايله سديرك اوستنده اوطوران بوقادينه كيم اولديغنى صورمشلر وقادين بركويلى شيوه‌سيله:

«— بن أوه‌ره‌كدن كليبورم. كوبدن شهره بوكون كلدم. مسافرم وياتاق ايجون بوأوه كيردم. بزم مملكتده مسافره بر گوسنه‌بريرلر!» ديمشدر.

بونك اوزرينه بعضى سؤاللر دها صورىلمش وقادين:

«— بن چارشيدن كليبور. نه‌وار آاولادا! بن بوگيجه بوراده ياتيوبرەم!..» كبى معنالنمز سوزلر سويله‌مكه باشلامشدر.

بوصره‌ده، آلتى بول آغرى پوليس نقطه‌سنه گوندريلن چوچوقلرك سس ونقطه‌نك، دوت سوقاغى كندىسنه عائد اولديغى جهتله كلك ايسته‌ديكى سويله‌مشدر. بونك اوزرينه قوش ديلى پوليس موفعه حادثه‌دن معلومات وبرىلمش ومعاون بك طرفندن درحال بر پوليس مأمورى گوندريلەرك، تحقيقاته باشلانمشدر.

أو داخلنده آبدال آبدال اوطوره‌رق حيرتله مأمورك يوزينه باقان كويلى قيافتده‌كى قادين، پوليس مأمورينك سؤالنرينه‌ده:

«— بيراق بنى‌ده بوگيجه بوراده قالديره‌يم!» كبى معنالسز جمله‌لرله مقابله ايتمش وأودن كيتمك ايسته‌مه‌مشدر.

نهايت مأمور قادينك قوانه گيره‌رك كوچلكله

همه نعلنه همه ميخنه

عزيزم دوستم «فلك»،

محترم برقارئمدن آلديغم مكتوبى بروجه زيرعيناً درج ايدييورم:

محترم افندم

(مليت) غزته‌سنده (فلكدن روايت) ستوننده كوزل نكته‌لر يازان برهان‌الدين بك كچاردە بيلمم تجارت اوطه‌سنك برهيئتى ايله لهستانه قادار گيدنكارينى غزته‌لرده اوقومشدم. عودتلرى أيچه بر زمان اولديغى حالده (لهستان مكتوبلرى) الآن دوام ايديبور... بونلر آراسنده (لووف) دينيلن (لمبرغ) شهرى حقنده‌ده اوزون برمكتوبلرى واردى. عمومى حربده غائبچيانه هرناصلسه گوندريلن قطعات آره‌سنده بن‌ده بولوندىغم ايچون تورك‌كرك نام بر سنه هردولو تعرضاره قارشى قهرمانلق بر ثبات ايله مدافعه ايتمكلرى جهه‌نك هان گريسنده بولونانلر بوشهرى چوق أى طانيرم. آصيل وجسور تورك چوچوقلرندن سكز، اون بيك دانه‌سنك قارشيله صولاتان تورك جبهه‌سنك بوقادار يافيفنه قادار گيدن بر تورك هيئتك شمدى‌يه‌قدر گورمشدم. بونلرك اوصره‌ده بولوندىغى قارشيلاشمه‌لرده بن‌ده بولونمشدم. عودتلرى أيچه بر زمان اولديغى حالده (لهستان مكتوبلرى) الآن دوام ايديبور... بونلر آراسنده (لووف) دينيلن (لمبرغ) شهرى حقنده‌ده اوزون برمكتوبلرى واردى. عمومى حربده غائبچيانه هرناصلسه گوندريلن قطعات آره‌سنده بن‌ده بولوندىغم ايچون تورك‌كرك نام بر سنه هردولو تعرضاره قارشى قهرمانلق بر ثبات ايله مدافعه ايتمكلرى جهه‌نك هان گريسنده بولونانلر بوشهرى چوق أى طانيرم. آصيل وجسور تورك چوچوقلرندن سكز، اون بيك دانه‌سنك قارشيله صولاتان تورك جبهه‌سنك بوقادار يافيفنه قادار گيدن بر تورك هيئتك شمدى‌يه‌قدر گورمشدم. بونلرك اوصره‌ده بولوندىغى قارشيلاشمه‌لرده بن‌ده بولونمشدم. بونلرك اوصره‌ده بولوندىغى قارشيلاشمه‌لرده بن‌ده بولونمشدم. بونلرك اوصره‌ده بولوندىغى قارشيلاشمه‌لرده بن‌ده بولونمشدم.

أودن ديشارى چيقمادقمش واويقودن اويانه‌رق، نجوه‌لودن سوقاغه باقان قومشولرك متجسس ومتحير نظرلرى آلتنده‌وش ديلى پوليس موفعه‌نه كوتورمشدم. پايلان تحقيقاتنده قادينك سوقاق قاپيسنى نجره‌يه يراقلان آناخنارله آچه‌رق آناخنارى برينه قويدقدن صوكره، آياق قابلرينى چيقارووب ايچرى گيردىكى وسوقاق قاپيسنك آرقه‌سنده‌ده پوش بر طوپه بيراقدينى آكلاتيلمشدر.

گيجه ياريسى، بوتون بر محله خلقنى راحتسز ايدن بوتا كرى مسافرى (!) حقنده ضابطه‌جه تحقيقاته باشلانمشدر.

احوال هوائيه

رصدخانه‌دن تلغرافله‌مرموتا ٢٠ تشرين اول سنه ١٩٢٧ پنجشنبه كونى ساعت ٧ ده‌يه‌دير:

ترمومتره (٧٥٩) ملليمتره‌ده (١٧٥٩) ميزانه‌ترە ايدى. روزكار ثانيه‌ده (١٨) متره سرعتله شمالدن أسمكدر. دون اعظمى حرارت (٢٨)، سفر (١٩) درجه ايدى. بوتون روزكار متوسط شدته شمالدن أسمكده، هوا آچيق اولاجقدر.

ساعت	الملتمى	قاسم	باسور	اسماك	سمه
	—	—	—	—	—
١٢	١٦٩	٩ ٤٣	٢١ ٤٦	١٩ ١٦	٢ ١٢
٤	١٦٦	٨ ٣٥	٢٠ ٣١	١٨ ١٠	٦ ٣٢
					٢٧
					٥٤

ضاربى زيبك

محررى: آقا كوندوز

عاغا! ايكى كون صوكره. برامريكزى وار؟

— اكر همان شمدى دونمش اولسايديكز، خانم افندى آبلا كزه برايكى سوز كوندره‌جكدم.

راموش بكا خوش كورونمك ايچون باشنى ايكى طرفه صالادى:

— هاها! بوكون‌ده كندەرم. نه‌سويله‌مه‌جكسكز؟

— گيدر كيمز خانم افندى بنكمه لطفاً سويله يكزكه جانوه‌الى راموش بكلرك آيدن داغلرنده هيچ بر ايشلرى يوقدر، بر داها سزى بوراده كوندرمه‌مسين!

صارى زيبك باشى قالديردى، برآن، برآنك بيكده برى قادار بر مدته كوز كوزه كلدك... بابا! اوكوزلرده، حياته بيك دفعه باغلاغمشلرك

محررى: آقا كوندوز

— اكر همان شمدى دونمش اولسايديكز، خانم افندى آبلا كزه برايكى سوز كوندره‌جكدم.

راموش بكا خوش كورونمك ايچون باشنى ايكى طرفه صالادى:

— هاها! بوكون‌ده كندەرم. نه‌سويله‌مه‌جكسكز؟

— گيدر كيمز خانم افندى بنكمه لطفاً سويله يكزكه جانوه‌الى راموش بكلرك آيدن داغلرنده هيچ بر ايشلرى يوقدر، بر داها سزى بوراده كوندرمه‌مسين!

صارى زيبك باشى قالديردى، برآن، برآنك بيكده برى قادار بر مدته كوز كوزه كلدك... بابا! اوكوزلرده، حياته بيك دفعه باغلاغمشلرك

باردون بابا! متصرف پاشا حضرتلرى اولديغى بنه اونوتدم. كەوزه تحريرات مديرينه هروقت ديديكك گى بن‌ده صدده كليم.

كيتديلر بابا! سوكلوم بوكلوم! نكمه يمش لاشر محلوقلر گى كيتديلر. فقط كوچوك وادى‌نى كچوب چيپلاق نه‌يه‌ده‌كى بياض باداناللى دامه‌دكل.

آيدينه دوغرو وآيدينك استاسيون سمتنه دوغرو بوللانديلر.

اجرى‌يه كيردىكم وقت، بياض بونغه‌صاريلدى:

آغابكمى، قون‌ناردك خانم آبلا! فريادلە اوبله هيچفيريدى‌كه، كيدنلرك نال سسلرى بوسونج هيقيرقلرى ايچنده سوندى، أديدى...

او آقشام ايكيسنى‌ده بيراقدام. آقشام يمكدن صوكره اونلره پيناچلەم، بياضه شرقى سويله‌دم، صارى زيبكى پوش طاياجه ايله تهديد ايتدك، قورقوتدق، دادم قولندن طارطافلاجه قالديردى وزيپك اوياندق. ايكيسنك‌ده روحه دوشن بوكونكى اضطراب لكه‌سنى چيقاردق. داغ چوچوقلرينك دوستقلرندە توكنمز بر نمشه‌واز بابا.

مابعدى وار